Poland-Tuchów: Construction work for water and sewage pipelines
OJ S 153/2020 10/08/2020
Contract award notice – utilities
Works

Legal Basis:
Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Spółka Komunalna „Dorzecze Białej" Sp. z o.o.
National registration number: 065905194
Postal address: ul. Jana III Sobieskiego 69c
Town: Tuchów
NUTS code: PL217 Tarnowski
Postal code: 33-170
Country: Poland
Contact person: Spółka Komunalna „Dorzecze Białej" Sp. z o.o.
E-mail: przetargi@dorzeczebialej.pl
Telephone: +48 146210562
Fax: +48 146210564
Internet address(es):
Main address: http://dorzeczebialej.pl

I.6. Main activity

Water

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn.: „Budowa sieci kanalizacyjnej i wodociągowej wraz z przyłączami w gminie Ciężkowice".
Reference number: ZP-9/20

II.1.2. Main CPV code

45231300 Construction work for water and sewage pipelines

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

1. Niniejsze postępowanie podzielone jest na trzy (3) części:
Część 1: Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Jastrzębia, gm. Ciężkowice";
Część 2: Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Kąśna Górna, gm. Ciężkowice";

Część 3: Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Zborowice, gm. Ciężkowice”.
2. Szczegóły przedmiotu zamówienia zostały zawarte w programie funkcjonalno-użytkowym (PFU) (część III SIWZ) i WWiORB (część IV SIWZ).

II.1.6. Information about lots
This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement
Value excluding VAT: 8 198 997,82 EUR

II.2. Description

II.2.1. Title
Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Jastrzębia, gm. Ciężkowice”
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)
71320000 Engineering design services, 45100000 Site preparation work, 45110000 Building demolition and wrecking work and earthmoving work, 45111200 Site preparation and clearance work, 45233000 Construction, foundation and surface works for highways, roads, 77000000 Agricultural, forestry, horticultural, aquacultural and apicultural services

II.2.3. Place of performance
NUTS code: PL217 Tarnowski
Main site or place of performance: Msc. Jastrzębia, gm. Ciężkowice, woj. małopolskie, POLSKA

II.2.4. Description of the procurement
Planowane przedsięwzięcie w ramach części 1 pn. Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Jastrzębia, gm. Ciężkowice” obejmuje swoim zakresem:
Budowę sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej z PCV/PE/PP o długości ok. 1,9 km,
Budowę przyłączy kanalizacyjnych z PCV/PE/PP o długości ok. 0,7 km,
Budowę sieci kanalizacji sanitarnej tłocznej z PE100 RC PN10 o długości ok. 1,4 km,
Dostawę i montaż 3 kpl. sieciowych przepompowni ścieków,
Dostawę i montaż 1 kpl. przydomowej przepompowni ścieków,
Budowę sieci wodociągowej z PE100 RC PN16 o długości ok. 3 km,
Budowę przyłączy wodociągowych z PE100 RC PN16 o długości ok. 1 km.
Powyżej podane długości sieci mają charakter orientacyjny i zostały one przyjęte przez strony jako podstawa do wyceny ofertowej przedmiotu umowy i jako takie nie mogą stać się podstawą roszczenia Wykonawcy o wykonanie tak przyjętego zakresu robót czy zapłatę dodatkowego wynagrodzenia w przypadku kiedy wykonana długość sieci przekroczy przyjęty w umowie zakres robót.
Szczegóły przedmiotu zamówienia zostały zawarte w programie funkcjonalno-użytkowym (PFU) (część III SIWZ) i WWiORB (część IV SIWZ).

II.2.5. Award criteria
Quality criterion - Name: okres gwarancji i rękojmi jakości obejmujący przedmiot zamówienia / Weighting: 32,00
Quality criterion - Name: dodatkowe doświadczenie kierownika budowy / Weighting: 8,00
Price - Weighting: 60,00

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Kąśna Górna, gm. Ciężkowice”
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

71320000 Engineering design services, 45100000 Site preparation work, 45110000 Building demolition and wrecking work and earthmoving work, 45111200 Site preparation and clearance work, 45233000 Construction, foundation and surface works for highways, roads, 77000000 Agricultural, forestry, horticultural, aquacultural and apicultural services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL217 Tarnowski
Main site or place of performance: Msc. Kąśna Górna, gm. Ciężkowice, woj. małopolskie, POLSKA

II.2.4. Description of the procurement

Planowane przedsięwzięcie w ramach części 2 pn. Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Kąśna Górna, gm. Ciężkowice” obejmuje swoim zakresem:
Budowę sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej z PCV/PE/PP o długości ok. 0,9 km,
Budowę przyłączy kanalizacyjnych z PCV/PE/PP o długości ok. 0,2 km,
Budowę sieci wodociągowej z PE100 RC PN16 o długości ok. 0,9 km,
Budowę przyłączy wodociągowych z PE100 RC PN16 o długości ok. 0,3 km.
Powyżej podane długości sieci mają charakter orientacyjny i zostały one przyjęte przez strony jako podstawa do wyceny ofertowej przedmiotu umowy i jako takie nie mogą stać się podstawą roszczenia Wykonawcy o wykonanie tak przyjętego zakresu robót czy zapłatę dodatkowego wynagrodzenia w przypadku kiedy wykonana długość sieci przekroczy przyjęty w umowie zakres robót.
Szczegóły przedmiotu zamówienia zostały zawarte w programie funkcjonalno-użytkowym (PFU) (część III SIWZ) i WWiORB (część IV SIWZ).

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: okres gwarancji i rękojmi jakości obejmujący przedmiot zamówienia / Weighting: 32,00
Quality criterion - Name: dodatkowe doświadczenie kierownika budowy / Weighting: 8,00
Price - Weighting: 60,00

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13.

Information about European Union funds
The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title
Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Zborowice, gm. Ciężkowice”
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)
71320000 Engineering design services, 45100000 Site preparation work, 45110000 Building demolition and wrecking work and earthmoving work, 45111200 Site preparation and clearance work, 45233000 Construction, foundation and surface works for highways, roads, 77000000 Agricultural, forestry, horticultural, aquacultural and apicultural services

II.2.3. Place of performance
NUTS code: PL217 Tarnowski
Main site or place of performance: Msc. Zborowice, gm. Ciężkowice, woj. Małopolskie, POLSKA

II.2.4. Description of the procurement
Planowane przedsięwzięcie w ramach części 3 pn. Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Zborowice, gm. Ciężkowice” obejmuje swoim zakresem:
Budowę sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej z PCV/PE/PP o długości ok. 6,3 km,
Budowę przyłączy kanalizacyjnych z PCV/PE/PP o długości ok. 1,1 km,
Budowę sieci kanalizacji sanitarnej tłocznej z PE100 RC PN10 o długości ok. 1,4 km,
Dostawę i montaż 3 kpl. sieciowych przepompowni ścieków,
Budowę sieci wodociągowej z PE100 RC PN16 o długości ok. 6,3 km,
Budowę przyłączy wodociągowych z PE100 RC PN16 o długości ok. 2,9 km,
Dostawę i montaż 1 kpl. kontenerowej hydroforni wody.
Powyżej podane długości sieci mają charakter orientacyjny i zostały one przyjęte przez strony jako podstawa do wyceny ofertowej przedmiotu umowy i jako takie nie mogą stać się podstawą roszczenia Wykonawcy o wykonanie tak przyjętego zakresu robót czy zapłatę dodatkowego wynagrodzenia w przypadku kiedy wykonana długość sieci przekroczy przyjęty w umowie zakres robót.
Szczegóły przedmiotu zamówienia zostały zawarte w programie funkcjonalno-użytkowym (PFU) (część III SIWZ) i WWiORB (część IV SIWZ).

II.2.5. Award criteria
Quality criterion - Name: okres gwarancji i rękojmi jakości obejmujący przedmiot zamówienia / Weighting: 32,00
Quality criterion - Name: dodatkowe doświadczenie kierownika budowy / Weighting: 8,00
Price - Weighting: 60,00

II.2.11. Information about options
Options: no

II.2.13.

Information about European Union funds
The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure
Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)
The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure
Notice number in the OJ S: 2020/S 097-232056

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a periodic indicative notice

Section V: Award of contract

Lot No: 1

Title:
Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Jastrzębia, gm. Ciężkowice”

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract
04/08/2020

V.2.2. Information about tenders
Number of tenders received: 4
Number of tenders received from SMEs: 4
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 4
The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor
Official name: Multikop Sp. z o.o. S.K.
Postal address: Strzeszyn 567
Town: Biecz

NUTS code: PL217 Tarnowski
Postal code: 38-340
Country: Poland
E-mail: multikop@wp.pl
The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor
Official name: Przedsiębiorstwo Robót Inżynieryjnych Multikop Jerzy Soczek
Postal address: Strzeszyn 567
Town: Biecz
NUTS code: PL217 Tarnowski
Postal code: 38-340
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot
Lowest offer: 2 346 840,00 PLN / Highest offer: 2 985 456,00 PLN taken into consideration

V.2.5. Information about subcontracting

V.2.6. Price paid for bargain purchases

Section V: Award of contract

Lot No: 2

Title:
Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Kąśna Górna, gm. Ciężkowice”

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract
04/08/2020

V.2.2. Information about tenders
Number of tenders received: 3
Number of tenders received from SMEs: 3
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 3
The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor
Official name: Multikop Sp. z o.o. S.K.
Postal address: Strzeszyn 567
Town: Biecz
NUTS code: PL217 Tarnowski
Postal code: 38-340
Country: Poland
E-mail: multikop@wp.pl

The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor
Official name: Przedsiębiorstwo Robót Inżynieryjnych Multikop Jerzy Soczek
Postal address: Strzeszyn 567
Town: Biecz
NUTS code: PL217 Tarnowski
Postal code: 38-340
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot
Lowest offer: 636 525,00 PLN / Highest offer: 922 500,00 PLN taken into consideration

V.2.5. Information about subcontracting

V.2.6. Price paid for bargain purchases

Section V: Award of contract

Lot No: 3

Title:
Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych w ramach zadania pn. „Budowa sieci wodociągowej i kanalizacyjnej wraz z przyłączami w msc. Zborowice, gm. Ciężkowice”

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract
04/08/2020

V.2.2. Information about tenders
Number of tenders received: 4
Number of tenders received from SMEs: 4
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 4
The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor
Official name: Multikop Sp. z o.o. S.K
Postal address: Strzeszyn 567
Town: Biecz
NUTS code: PL217 Tarnowski
Postal code: 38-340
Country: Poland
E-mail: multikop@wp.pl
The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor
Official name: Przedsiębiorstwo Robót Inżynieryjnych Multikop Jerzy Soczek
Postal address: Strzeszyn 567

Town: Biecz
NUTS code: PL217 Tarnowski
Postal code: 38-340
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot
Lowest offer: 6 835 110,00 PLN / Highest offer: 7 429 200,00 PLN taken into consideration

V.2.5. Information about subcontracting

V.2.6. Price paid for bargain purchases

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body
Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587800
Internet address: https://www.uzp.gov.pl/

VI.4.3. Review procedure
Precise information on deadline(s) for review procedures:
1. Zasady, terminy oraz sposób korzystania ze środków ochrony prawnej szczegółowo regulują przepisy działu VI ustawy – Środki ochrony prawnej (art. 179 – 198 g ustawy Pzp).
2. Środki ochrony prawnej określone w dziale VI przysługują Wykonawcy, uczestnikowi konkursu, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy.
3. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz SIWZ, przysługują również organizacjom wpisanym na listę organizacji uprawnionych do wnoszenia środków ochrony prawnej, prowadzoną przez Prezesa Urzędu Zamówień Publicznych.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained
Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587800
Internet address: https://www.uzp.gov.pl/

VI.5. Date of dispatch of this notice

05/08/2020